



Исполнительный совет Программы Организации
Объединенных Наций по населенным пунктам
Вторая сессия 2020 года

В онлайн-режиме, 27-29 октября 2020 года
Пункт 6 b) предварительной повестки дня*

Осуществление стратегических планов ООН-Хабитат: обновленная информация о
заключительном докладе об осуществлении стратегического плана на период
2014-2019 годов и текущая оценка стратегического плана на период 2014-2019 годов

Доклад о полном цикле осуществления стратегического плана Программы Организации Объединенных Наций по населенным пунктам на период 2014-2019 годов

Записка секретариата

1. Секретариат имеет честь представить доклад о полном цикле стратегического плана Программы Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ООН-Хабитат) на период 2014-2019 годов, который был осуществлен в рамках программы работы и бюджетов ООН-Хабитат.
2. Доклад подготовлен в соответствии с пунктом 2 решения 2019/1 Исполнительного совета ООН-Хабитат, в котором Совет постановил рассмотреть заключительный доклад о полном цикле стратегического плана на период 2014-2019 годов на своей второй сессии 2020 года.
3. Общая оценка деятельности по осуществлению стратегического плана свидетельствует о том, что ООН-Хабитат добивается неуклонного прогресса в достижении запланированных результатов. К концу 2019 года было достигнуто выполнение или превышение плановых значений для более чем 70 процентов показателей, предусмотренных к моменту завершения шестилетнего стратегического плана.
4. В докладе описываются нормативные и оперативные результаты или изменения, обеспеченные на местном, национальном, региональном и глобальном уровнях при содействии ООН-Хабитат и партнеров. Подтверждением происходящих при поддержке со стороны ООН-Хабитат преобразований являются основные результаты, достигнутые в отдельных странах в период, охватываемый стратегическим планом.
5. Представлены основные институциональные вехи, достигнутые в течение этого периода и оказавшие непосредственное влияние на осуществление стратегического плана. К ним относятся принятие Новой программы развития городов¹; цели в области устойчивого развития и самостоятельная цель 11, касающаяся экологически устойчивых городов и общин («Обеспечение открытости, безопасности, жизнестойкости и экологической устойчивости городов и населенных пунктов»); реформы механизма управления, которые привели к учреждению Ассамблеи ООН-Хабитат и Исполнительного совета²; и организационные реформы, в результате которых была создана новая структура, а также разработан новый

* HSP/EB.2020/1.

¹ См. резолюция 71/256 Генеральной Ассамблеи, приложение.

² См. резолюция 73/239 Генеральной Ассамблеи.

четырёхлетний стратегический план. В докладе показано, что ООН-Хабитат добилась значительного прогресса в установлении норм и стандартов, которые служат поддержкой для государств-членов и других заинтересованных сторон в их усилиях по обеспечению устойчивой урбанизации. Для каждой тематической области представлены нормативные инструменты и избранные информационные продукты, разработанные и применённые в нормативной и оперативной работе в период действия стратегического плана.

6. Доклад состоит из трех основных разделов. В разделе 1 представлено резюме; в разделе 2 освещаются достигнутый прогресс и результаты в рамках каждой из семи подпрограмм; в разделе 3 представлены основные события на региональном уровне. С докладом можно ознакомиться по адресу: <https://unhabitat.org/2020-second-session-of-the-executive-board-meeting>.
